



ЗАРЯ ВОСТОКА

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

ზარი
ვოსტოკა

საბარტელოს კა
მინისტროსი კომიტეტის
საბარტელოს სსს საბარტელოს
საბარტელოს სსს საბარტელოს სსს
საბარტელოს სსს საბარტელოს სსს

Газета
выходит
с июня
1922 года

Орган ЦК Компартии Грузии, Верховного Совета и Совета Министров Грузинской ССР

№ 276 (18631) ◆

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 30 НОЯБРЯ 1986 ГОДА

◆ ЦЕНА 3 КОП.

Совместная пресс-конференция М. С. ГОРБАЧЕВА и Р. ГАНДИ



Пресс-конференция М. С. Горбачева и Р. Ганди.

(Фото ТАСС — ГРУЗИНФОРМА).

ДЕЛИ, 28 ноября. (ТАСС). Сегодня здесь состоялась совместная пресс-конференция Генерального секретаря ЦК КПСС М. С. Горбачева и Премьер-министра Республики Индии Р. Ганди.

Открывая пресс-конференцию, Р. Ганди сказал: Господин Генеральный секретарь! Дамы и господа! Друзья!

Я считаю, что визит Генерального секретаря М. С. Горбачева в Индию явился крупнейшей вехой в наших двусторонних отношениях. Он подтвердил тесные узы дружбы, которые существуют между нашими странами.

Мы провели широкое обсуждение. Оно длилось, наверное, часов десять. Наши встречи с глазу на глаз проходили в обстановке теплоты и доверия. Одновременно проходили обсуждения на уровне министров и других членов делегации. Итоги этого визита имеют большое значение для двусторонних связей, для стабильности в регионе и, пожалуй, самое важное, — для мира во всем мире.

В ходе визита мы обсуждали многие области, где имеются общие интересы, особенно такие, как мир, ядерное разоружение и развитие. Вчера мы с Генеральным секретарем подписали ряд документов и, пожалуй, самый важный среди них — это Декларация. В ней содержится принцип безъядерного и ненасильственного мира.

Мы подписали соглашение об экономическом и техническом сотрудничестве, новую консультативную конвенцию, протокол о проведении фестивалей в двух странах. По итогам визита выпущено совместное заявление.

Эти соглашения свидетельствуют о силе, зрелости, стабильности и динамизме, характерных для индийско-советской дружбы. Декларация — документ исторического масштаба. Ее международное значение со временем будет все более и более возрастать. Она содержит принципы международных отношений на основе свободы, равенства и ненасилия, вносит крупный вклад в мировой позитивный процесс, для которого будут характерны сотрудничество и мир.

ведут дальнейшее обсуждение этого вопроса.

Мы приняли также решение о том, чтобы придать качественное ускорение нашему сотрудничеству в области науки и техники. Мы, пожалуй, совершенно по новому подойдем к этой сфере. Предполагаются совместные исследования в передовых технологиях, после чего мы намерены перейти к совместному освоению этих технологий. Генеральный секретарь согласился с нашим предложением направить в Индию делегацию во главе с президентом Академии наук СССР Г. И. Марчуком, чтобы на месте рассмотреть все эти аспекты. А затем на основе результатов ее работы мы предпримем дальнейшие шаги.

Этот визит вызывает чувство огромного удовлетворения. Я надеюсь, что он означает крутой подъем уровня индийско-советских отношений.

А сейчас я хотел бы предоставить слово Генеральному секретарю М. С. Горбачеву. Он впервые побывал в Индии. Но, к сожалению, не смог познакомиться широко с нашей страной. Мы надеемся, что М. С. Горбачев придет к нам еще и будет иметь возможность подробнее увидеть Индию.

М. С. Горбачев. Уважаемый господин Премьер-министр! Уважаемые дамы и господа! Товарищи и друзья!

Я должен сказать, что Вы, господин Премьер-министр, облегчили и одновременно затруднили мою задачу. О главном Вы уже сказали. Я мог бы ограничиться буквально несколькими замечаниями, даже несколькими словами, сказав, что полностью согласен с Вами. Но я думаю, что наши коллеги по этой встрече — журналисты — это не удовлетворило бы.

Хочу сказать об атмосфере визита. Она была хорошей, дружеской, искренней. Беседы шли в духе открытости и глубокого взаимопонимания. И это позволило нам обсудить большой круг проблем, которые представляют взаимный интерес и для Советского Союза, и для Индии.

Наш нынешний визит — одна из вех на пути длительного и плодотворного сотрудничества между Советским Союзом и Индией. Кажется, тут все ясно, ничего нет необычного: ведь наши связи постоянные, углубляющиеся.

Однако есть особенности у этого визита, и я бы хотел о них сказать. Это особенно связано, прежде всего, с внутренним развитием наших стран. И Советский Союз, и Индия вступили в такую полосу своего исторического развития, когда поставили перед собой крупные цели, крупные задачи. Естественно, что это предъявляет и другие требования и к нашему сотрудничеству. Мы должны учитывать заботы друг

друга, как это принято у друзей, — а мы старые друзья и партнеры.

Есть и еще одна особенность, если говорить с позиций внутреннего развития наших стран: произошла смена руководства и в Советском Союзе, и в Индии. И у нас с господином Премьер-министром сложилось общее мнение: мы видим свою задачу в том, чтобы не только сохранить то, что создано в наших отношениях предшествующими поколениями, но и попытаться внести свой вклад, продвинуть наши отношения, углубить их, выйти на новые формы сотрудничества.

Есть и такая особенность у нынешнего визита. Она связана с международной ситуацией, в которой проходил этот визит. Об этой ситуации мы в эти дни высказали свое мнение, свои суждения. Они вам известны. Ситуация в мире такова, что необходимо, чтобы такой фактор, как советско-индийское сотрудничество, — фактор мощный, огромного международного значения, приобрел бы еще большее звучание в мире.

В эти дни мы чувствовали свою ответственность не только перед нашими народами, но и перед народами всех стран, перед всем миром за политику, которую мы проводим, за те шаги, которые мы будем предпринимать на основе взаимодействия, и самостоятельно, как это было и до сих пор, — в интересах укрепления мира, предотвращения ядерной войны.

Я думаю, что особенно, о которых я сказал, дают возможность понять, почему именно так был построен визит и как он прошел.

В основном мы проводили эти дни в беседах. У нас не было возможности поехать по Индии, и я считаю это недостатком, который надо в будущем поправить. Жизнь идет вперед, сотрудничество расширяется, контакты углубляются. Наши отношения будут приобретать динамику, будет больше встреч.

Я согласен с Премьер-министром, что отличительной чертой визита была чрезвычайно насыщенная встречами и беседами. Переговоры проходили в полном составе двух делегаций, их вели по отдельности члены делегаций — каждый со своими партнерами в сфере своей компетенции.

Мы много поработали с Премьер-министром. Теперь, когда визит завершается и мы подводим итоги, я думаю, что наши усилия не пропали даром.

Действительно, мы провели много часов вместе, один на один, и это дало нам возможность с внимательностью рассмотреть все сферы нашего сотрудничества, все вопросы, относящиеся как к двусторонним отношениям, так и к международным и региональным проблемам. Это был настоящий, насыщенный диалог, охвативший

самые глубинные вопросы мирового развития и двусторонних связей наших стран.

Еще раз скажу: проведение огромной, масштабной работы. Я согласен с Премьер-министром, что она позволила нам выйти на важные договоренности и в сфере политики, и в сфере экономических и научно-технических связей, и в культурной области.

Главный итог этого визита состоит в том, что он, я бы сказал, позволил нарастить потенциал дружбы и сотрудничества между СССР и Индией.

В ходе визита мы еще раз почувствовали и значение сегодня советско-индийских отношений, и нашу ответственность перед нашими народами и перед всем миром. Значение их проистекает, прежде всего, из того факта, что речь идет об отношениях государств, принадлежащих к различным социальным системам, с разной историей, с большим своеобразием национальных и духовных традиций. Десятилетия взаимовыгодного и честного сотрудничества сделали возможным этот крупный и своеобразный феномен современности, ставший важным фактором международной политики.

В сегодняшних отношениях Индии и Советского Союза наиболее полно воплощены принципы мирного сосуществования. И уже поэтому они заслуживают серьезного внимания.

Что касается нас, руководителей этих стран, то наша задача в том, чтобы их отношения на новом этапе мировой истории еще в более полной мере отвечали принципам мирного сосуществования. Конечно, их надо реализовать на практике. Мало приверженности к политике, мало принципов, важно показывать ее в деле. Мы гордимся такой позицией. И почему нам этим не гордиться? Есть политики, которые находят другие, весьма сомнительные поводы, чтобы возгордиться! А у нас есть фундаментальная причина, чтобы быть гордыми за политику мирного сосуществования. Но это значит и быть ответственными.

Высокий уровень наших отношений сделал возможным появление такого документа, как «Декларация о принципах свободного от ядерного оружия и ненасильственного мира». Я полностью согласен с той широкой и убедительной аргументацией, которую принял здесь с-н Ганди, раскрывая смысл этого важного политического документа. Действительно, это весьма неординарный документ, документ большого международного значения. Он отражает роль Советского Союза и Индии в мировых делах, их моральное право обращаться с таким призывом ко всему человечеству.

Да, мы убеждены, что имели моральное право выступить с таким документом, каким являлся декларация. В ней отражена точка зре-

ния, наша и индийская, на самые жизненно важные проблемы современного мира. Из этого документа мировое сообщество имеет возможность увидеть направленность наших мыслей, наши подлинные намерения и цели.

По итогам визита опубликовано совместное заявление. Оно тоже необычно по охвату проблем и по сходимости взглядов и подходов к актуальным вопросам международной политики двух государств.

Было подписано соглашение об экономическом и техническом сотрудничестве. Я хочу повторить здесь то, что сказал г-н Премьер-министр: это — самое крупное соглашение в этой сфере за всю историю наших взаимоотношений.

Был подписан протокол о фестивалях в Индии и в Советском Союзе. Они посвящены двум знаменательным датам в истории наших государств: 70-летию Октябрьской революции и 40-летию независимости Индии. Масштабы и содержание их отвечают значимости этих событий. Думаю, что это еще больше сплотит наши народы.

Говоря о подписанных в итоге визита документах, важно отметить следующее: несмотря на богатство их содержания, то, что возникло в ходе самих переговоров, вышло далеко за рамки принятых документов и обещает еще более серьезные результаты для обеих наших стран.

Разумеется, столь крупные меры по углублению взаимодействия предполагают большие нагрузки на всех, кому предстоит практически претворять их в жизнь. Но я уверен, что раз есть политическая воля, есть доверие, есть атмосфера не предвзятости и обоюдное стремление учитывать интересы друг друга, помогать друг другу, сотрудничать, — значит все, что заложено и задумано здесь, в Дели, можно и должно быть осуществлено. Во всяком случае мы с Премьер-министром глубоко привержены этой цели.

На меня большое впечатление произвело, как были приняты посланцы Советского Союза в парламент Индии. Это знаменательный акт, который останется в истории наших двух стран.

Мы имели возможность встретиться с общественными деятелями — членами Общества дружбы и Общества культурных связей с СССР. Чтобы приветствовать делегацию Советского Союза, они приехали со всех концов Индии, из разных штатов — это известные, уважаемые, заслуженные люди. В сказанных ими словах — эмоциональных, дружественных — они стремились донести до нас глубокое чувство дружбы и симпатий индийского народа к Советскому Союзу.

ПЕРЕСТРОЙКЕ, УСКОРЕНИЮ — НОВЫЙ ИМПУЛЬС

ЧЕТВЕРТАЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА
ГРУЗИНСКОЙ ССР ОДИНАДЦАТОГО СОЗЫВА

Курс на ускорение, вырабатанный XXVII съездом КПСС, диктует ритм перемен во всех сферах жизни Советской Грузии. Настрой трудящихся республики на конкретные дела предопределяет интенсивность перестройки, смелые решения, энергичные действия, что стало решающим фактором качественных преобразований, утвердившихся в стартовом году двенадцатой пятилетки.

Глубоко заинтересованный, новаторский подход к реализации разработанной партией программы социального-экономического развития страны обусловил широкий поиск и использование резервов роста в каждом трудовом коллективе. Активизируя свои творческие возможности, добиваясь на этой основе повышения интенсификации производства, улучшения качества работы, трудящиеся республики все более целенаправленно решают масштабные задачи перестройки. Новый подход к хозяйствованию, будь то полный хозрасчет, самфинансирование или государственная премия продукции, потребовал по-иному осмыслить, с других позиций взглянуть на важнейшие проблемы, найти оптимальные, эффективные средства, которые помогут оперативно решить их.

Потенциал, набранный в

А. К. Гагаашвили, Б. В. Телов.
В правительственных ложах — товарищи Патнашвили Д. И., Алавидае В. И., Андриашвили Г. А., Вардаелашвили О. Г., Гидашвили П. Г., Енукидзе Г. И., Инаური А. Н., Кочетов К. А., Никольский В. В., Червезия О. Е., Адлейба Б. В., Гумбаридзе Г. Г., Лордкипанидзе Т. В., Маргвеладзе Д. В., Мосашвили Т. И., Саджая Н. Р., Эмиридзе Г. Х., члены Президиума Верховного Совета и правительства республики.

Сессия открыла заместитель Председателя Верховного Совета Грузинской ССР депутат Н. И. Лагидзе.
Собравшиеся вставанием почтили память депутата К. А. Лордкипанидзе, скончавшегося в период между сессиями.
Затем депутаты единогласно утвердили повестку дня сессии и порядок ее работы.

На обсуждение сессии вынесены следующие вопросы:
1. Об изменении в составе Президиума Верховного Совета Грузинской ССР.

2. О Государственном плане экономического и социального развития Грузинской ССР на 1987 год и ходе выполнения Государственного плана экономического и социального развития Грузинской ССР в 1986 году.

3. О Государственном и

единогласно избирается первым секретарь ЦК ЛКСМ Грузии депутат Д. В. Маргвеладзе.

С докладом по второму вопросу повестки дня выступил заместитель Председателя Совета Министров Грузинской ССР, председатель Госплана республики депутат О. Г. Вардаелашвили.

Доклад по третьему вопросу повестки дня сделал министр финансов Грузинской ССР депутат Д. Н. Двалишвили.

По этим двум вопросам депутаты заслушали доклад Плано-бюджетной и других постоянных комиссий Верховного Совета Грузинской ССР, с которыми выступил председатель Плано-бюджетной комиссии депутат Г. А. Андриашвили.

По докладом и содокладу развернулись прения. В них приняли участие депутаты: А. Ю. Пашенцев — секретарь Тбилисского горкома КП Грузии, И. В. Шамugia — рабочая И. В. Баргелаского чавоческого совхоза Гальского района, О. Н. Маргеладзе — первый секретарь Батумского горкома КП Грузии, А. Р. Санабидзе — председатель Госкомитет а Грузинской ССР по телевидению и радиовещанию, Д. Т. Саванели — первый секретарь Центрального райкома КП Грузии, Ц. А. Келхесава — рабочая цинк-валяльного завода «Эмаль-



ТБИЛИСИ, 29 ноября 1986 года. В зале заседаний Верховного Совета Грузинской ССР. Фото С. Эдишарашвили и И. Шавиашвили. (Фотокорреспондент ГРУЗИНФОРМА).

уходящем году, призван стать надежной основой для его приумножения в году грядущем. Эта мысль, четко обозначенная на шестой сессии Верховного Совета СССР, стала ориентиром, по которому сверяют свои дела, намечают планы трудящиеся Грузии. Закрепив достигнутые, взять новые рубежи, открывая простор для всего передового, позитивного, — нет сегодня задачи важнее для каждого рабочего и министра, писателя и колхозника, ученого и партийного секретаря. Те из них, кого народ избрал своим представителем в высшем органе государственной власти республики, пришли 29 ноября на его очередную сессию, чтобы подвести итоги сделанному за год, определить конкретную программу действий на второй год пятилетки.

Первое заседание четвертой сессии Верховного Совета Грузинской ССР одиннадцатого созыва открылось в 10 часов утра в зале заседаний Верховного Совета республики.
За столом председателя — заместители Председателя Верховного Совета Грузинской ССР депутаты Н. И. Лагидзе, Э. Ч. Кварчия,

бюджете Грузинской ССР на 1987 год и исполнении Государственного бюджета Грузинской ССР за 1985 год.

4. О ходе выполнения постановления Президиума Верховного Совета СССР от 25 июля 1986 года «О практике руководства Советами народных депутатов Грузинской ССР работой депутатских групп, постов и органов общественной самодеятельности в свете требований XXVII съезда КПСС».

5. О внесении изменений в Закон Грузинской ССР о народном образовании в связи с основными направлениями реформы общеобразовательной и профессиональной школы и некоторые законодательные акты Грузинской ССР.

Депутаты приступают к обсуждению первого вопроса повестки дня. В связи с тем, что бывший первый секретарь ЦК ЛКСМ Грузии депутат В. Г. Лордкипанидзе переведен на другую работу, он освобожден от обязанностей члена Президиума Верховного Совета Грузинской ССР.
Членом Президиума Верховного Совета республики

провед», В. Р. Абзанидзе — бригадир монтажников Кутаисского доломитостроительского комбината, Ц. А. Хоца — доярка колхоза имени Энгельса села Катнагу Богдановского района, В. Р. Асатиани — министр культуры Грузинской ССР, М. М. Ермаков — член колхоза села Шемокеди Махарадзевского района, Ю. Э. Чедия — начальник управления «Грузлазэнерго», министр здравоохранения Грузинской ССР И. А. Менагарияшвили, депутат А. Д. Зурабадзе — директор Тбилисского научно-исследовательского института психиатрии имени М. М. Асатиани Минздрава Грузинской ССР.

Выступившие глубоко проанализировали ход выполнения Государственного плана, исполнения бюджета республики, внесли конструктивные предложения по обеспечению безусловной реализации заданий нынешнего года. При этом вскрылись неиспользованные резервы ускорения интенсификации производства, указывались конкретные направления перестройки в различных сферах жизни. С чувством высокой ответственности депу-

(Окончание на 3-й стр.)

(Окончание на 4-й стр.)

ЧЕТВЕРТАЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР ОДИННАДЦАТОГО СОЗЫВА

О Государственном плане экономического и социального развития Грузинской ССР на 1987 год и ходе выполнения Государственного плана экономического и социального развития Грузинской ССР в 1986 году

Доклад заместителя Председателя Совета Министров Грузинской ССР, председателя Госплана республики депутата О. Г. ВАРДЗЕЛАШВИЛИ

Товарищи депутаты! Проект Государственного плана экономического и социального развития Грузинской ССР на 1987 год, рассматриваемый настоящей сессией Верховного Совета республики, составлен на основе решений XXVII съезда КПСС и XXVII сессии Компартии Грузии, в соответствии с положениями и выводами, сформулированными в докладах и выступлениях Генерального секретаря Центрального Комитета КПСС М. С. Горбачева по узлым вопросам развития экономики. Он ставит целью осуществление намеченного партийного стратегического курса на ускорение социально-экономического развития и перестройку всех сфер общественной жизни, содержит программу последовательного решения важнейших народнохозяйственных задач двенадцатой пятилетки на текущий год.

Проект плана, в котором получило отражение предложение трудовых коллективов, министерств, ведомств, автономных формирований, городских и районных Советов, а также наказы избирателей, рассмотрен и в основном одобрен бюро Центрального Комитета Компартии Грузии, Советом Министров Грузинской ССР и постоянными комиссиями Верховного Совета республики.

Товарищи депутаты! Поскольку вам предварительно был роздан полный текст доклада Государственного комитета Грузинской ССР, мне предоставляется возможность обратиться к вам с просьбой обратить внимание на основные задачи и особенности плана, кратко охарактеризовав при этом ожидаемые хозяйственные итоги текущего года.

Организаторские и политические меры, осуществляемые под руководством Центрального Комитета Компартии Грузии и Совета Министров республики, создали прочную основу для успешного выполнения плановых заданий первого года двенадцатой пятилетки. По предварительным данным, объем промышленного производства вместо предусмотренных по плану 4,2 процента возрастет на 4,8 процента. Преимущественными темпами будут развиваться прогрессивные отрасли промышленности, в частности, объем продукции машиностроения увеличится на 6,4 процента.

В отраслях агропромышленного комплекса выполняются задания по государственному заказу основных продуктов растениеводства и животноводства. Ожидаемый прирост продукции промышленности, перерабатывающей сельскохозяйственное сырье, составит 6,3 процента.

Печатается по сокращенной стенограмме.

Значительно укрепится материально-техническая база народного хозяйства. Будут введены в действие основные фонды в размере 2,578 миллионов рублей — на 14 процентов больше, чем в прошлом году.

Масштабные сдвиги происходят в развитии социальной инфраструктуры. Улучшат свои жилищные условия 107 тысяч человек. Населению будет продано на 6,8 процента больше товаров и оказано на 9,3 процента услуг больше, чем в минувшем году.

Уровень общеэкономических показателей текущего года вследствие вышеотмеченного превышает утвержденные на 1986 год задания. В частности, темп роста произведенного национального дохода составляет 103,6 процента вместо запланированных 103,3 процента, производительности общественного труда — соответственно 104,4 процента против 103,9 процента, реальных доходов населения — 104 процента вместо 103,8 процента.

В то же время следует сказать, что в некоторых отраслях народного хозяйства, в частности, в промышленности, процесс перестройки осуществляется медленными темпами, в результате чего в 1986 году в республике не выполняются плановые задания по развитию некоторых отраслей промышленности, производству отдельных видов продукции сельского хозяйства, объему розничного товарооборота. Напряженное положение создано в выполнении планов освоения капитальных вложений и ввода в действие основных фондов.

Несмотря на это, в целом в 1986 году созданы положительные предпосылки для постановки более масштабных производственных и социальных задач на второй год пятилетки. Одновременно с этим новшества, которые предстоит осуществить в области совершенствования хозяйственного механизма и планирования в 1987 году, о которых подробно говорилось на состоявшейся недавно сессии Верховного Совета ССР, позволили максимально предусмотреть в проекте плана организационно-технические меры по закреплению положительных тенденций ускорения и перестройки в сфере экономики и культуры и устранению недостатков, имеющихся в деятельности отдельных отраслей.

Проект Государственного плана на 1987 год выдвигает в качестве главной задачи неуклонный рост общественного производства и значительное повышение благосостояния населения

на основе перевода экономики преимущественно на интенсивные пути развития и лучшего использования созданного общеэкономического и индустриального потенциала.

Существенная особенность проекта плана, разработанного в соответствии с этой задачей и представленного на ваше рассмотрение, — это последовательная реализация курса на ускорение развития. Это находит конкретное выражение в увеличении темпов роста обобщающих показателей экономического и социального развития. Это находит конкретное выражение в увеличении темпов роста обобщающих показателей экономического и социального развития. Это находит конкретное выражение в увеличении темпов роста обобщающих показателей экономического и социального развития.

Объем совокупного общественного продукта республики в 1987 году достигнет 22,6 миллиарда рублей, что на 4,1 процента превышает запланированный уровень 1986 года, вместо предусмотренных пятилетним планом 3,6 процента. В будущем году национальный доход республики должен составить 10,8 миллиарда рублей. Это на 4,4 процента больше планового показателя текущего года, против предусмотренного пятилетним планом 4,2 процента.

Динамикой общественного производства основан на углублении его интенсификации. Производительность общественного труда в 1987 году повысится на 4,5 процента, за счет чего будет получена чистая продукция на 384 миллиона рублей, или 85 процентов общего прироста национального дохода, и достигнута годовая экономика труда 77 тысяч человек.

В основу повышения уровня интенсификации положено дальнейшее ускорение научно-технического прогресса. Благодаря внедрению новой техники фондовооруженность труда в 1987 году возрастет на 5,1 процента, а энерговооруженность — на 1,7 процента. Механизация и автоматизация производственных процессов высвободит около 20,7 тысячи человек, обеспечит снижение на 1,6 пункта доли ручного труда и две трети роста производительности труда. В 1987 году в промышленности предстоит освоить выпуск новых изделий двухсот наименований. Объем продукции высшей категории качества по сравнению с планом 1986 года увеличится на 164 миллиона рублей, или на 20,6 процента. Значительная часть предприятий перейдет на госприемку продукции. Начнется последовательное осуществление республиканской комплексной программы «Качество». В целом

внедрение достижений научно-технического прогресса даст в 1987 году эффект в сумме 276 миллионов рублей.

Ускоренный рост обобщающих показателей развития экономики в 1987 году опирается на взаимосогласованные и сбалансированные планы развития важнейших народнохозяйственных комплексов. Ведущая роль среди них принадлежит промышленности.

Объем промышленной продукции, произведенной на территории республики в 1987 году, превысит 12,1 миллиарда рублей, что на 3,7 процента выше запланированного уровня 1986 года вместо 3,2 процента, предусмотренных пятилетним планом. В целом за два первых года пятилетки объем промышленной продукции республики увеличится на 8,8 процента вместо плановых 7,5 процента. Это отвечает задаче ускорения и выравнивания темпов роста промышленного производства, поставленной Центральным Комитетом Компартии Грузии и Советом Министров республики.

Характерной особенностью плана на 1987 год является усиление курса на опережающее развитие индустриальных, базовых отраслей в республике. В частности, объем продукции машиностроительного комплекса в 1987 году по сравнению с 1986 годом возрастет на 7,7 процента, а по сравнению с 1985 годом — на 14,2 процента, в том числе неметаллических прогрессивных подотраслей — соответственно на 12,1 и 23,8 процента. Таким образом, в республике успешно выполняются указания XXVII съезда КПСС о преимущественном развитии машиностроения и его прогрессивных подотраслей.

Вместе с тем план предусматривает повышение технико-экономического уровня выпускаемых машин и оборудования. С этой целью в будущем году на машиностроительных предприятиях республики предстоит обновить семь процентов выпускаемых изделий, освоить производство новых видов продукции 130 наименований, в том числе 40 — впервые в стране.

План на 1987 год внесет определенный вклад в совершенствование топливно-энергетического баланса в республике. Выработка электроэнергии увеличится на 9 процентов и более. И все же дебаланс, который будет покрыт за счет энергосистем соседних регионов, будет довольно ощутимым (2,1 миллиарда киловатт-часов). В будущем году предстоит осуществить значи-

тельную часть программы энергетического строительства двенадцатой пятилетки — будет продолжено расширение Тбилисской ГРЭС и строительство Ингурского каскада, войдет в строй Вардхская ГЭС-4, развернутся подготовительные работы по сооружению Намаханской гидроэлектростанции.

В соответствии с имеющимися запасами и ресурсами, а также горно-геологическими условиями, определены задания по развитию нефтедобывающей, нефтеперерабатывающей и угольной промышленности на 1987 год.

Наиболее значительным мероприятием плана 1987 года для металлургического комплекса республики является начало коренной реконструкции Руставского металлургического завода с целью перевода его на современную прогрессивную технологию.

В химической промышленности план предусматривает значительное увеличение производства прогрессивной и высококачественной продукции, хотя сложная обстановка, сложившаяся в руставских производственных объединениях «Азот» и «Химволокно», не позволяла определить задания на уровне пятилетнего плана. Надеясь, что руководители и трудовые коллективы этих предприятий используют представленные им планом 1987 года льготы для решительного преодоления недоделок и создания основы для коренного перелома.

Наряду с преимущественным ростом тяжелой промышленности в 1987 году предусмотрено опережающее развитие производства предметов широкого потребления. В частности, объем продукции отраслей группы «Б» в будущем году увеличится на 4,1 процента. Стоимость товаров народного потребления, выпущенных нашей промышленностью, в розничных ценах (за исключением алкогольных напитков) достигнет 6,1 миллиарда рублей. Для того, чтобы производимые товары по своим параметрам отвечали запросам потребителей, план на 1987 год по предприятиям Министерства легкой промышленности предусматривает обновление ассортимента обуви на 75 процентов, швейных изделий — на 65 процентов, верхнего трикотажа — на 52 процента, а также другие мероприятия.

Значительную массу товаров народного потребления выпустит промышленность республиканского подчинения, в которой общий объем производства возрастет на 5 процентов, в том числе на предприятиях Министерства

местной промышленности — на 4,1 процента.

В агропромышленном комплексе, где создается более 40 процентов национального дохода республики, наряду с дальнейшим развитием профилирующих отраслей экономики Грузинской ССР в общесоюзной специализации, план предусматривает значительный рост роли местного производства в удовлетворении спроса населения на продукты питания.

По сравнению с 1985 годом производством мяса в будущем году увеличится на 12 процентов, молока — на 12,1 процента, яиц — на 17,8 процента. Серьезные сдвиги намечены также в производстве продуктов растениеводства. Объем производства в перерабатывающей промышленности комплекса по сравнению с планом 1986 года возрастет в 1987 году на 3 процента, в том числе на предприятиях Госагропрома Грузинской ССР — на 3,1 процента.

Проект плана предусматривает дальнейшее развитие всех видов транспорта. В планируемом году развернутся работы первой очереди по строительству Транскавказской перевальной железной дороги, вступят в строй Тбилисский железнодорожный вокзал, объездная дорога вокруг столицы республики, начнется эксплуатация железнодорожной магистрали Марабда — Ахалкалаки и др.

Объем перевозки грузов автотранспортом общего пользования увеличится на 5,4 процента. Для развития связей будет характерен быстрый темп телефонизации — количество установленных аппаратов возрастет на 7,4 процента.

1987 год должен стать важным этапом существенных преобразований в области строительства. Общий объем капиталовложений в 1987 году планируется в размере 2,477 миллионов рублей, в том числе строительного монтажа работ — на 1,418 миллионов рублей, что соответственно превышает лимиты пятилетнего плана на 4,7 процента и 5,2 процента. В то же время в плане четко определены прогрессивные тенденции инвестиционной политики. В частности, средства, предназначенные на реконструкцию и техническое перевооружение действующих предприятий, возрастет в будущем году в 1,2 раза, а их удельный вес в общем объеме капиталовложений превзойдет уровень текущего года на 4,4 пункта.

Росту эффективности капиталовложений будет способствовать концентрация средств и ресурсов на важнейших лусковых объектах с

учетом соблюдения соответствующих объемов строительного задела на будущее. Рассмотрение титульных списков с общесоюзных позиций позволит сократить по хозяйству республиканского подчинения количество одновременно возводимых объектов (за исключением жилых домов) на 300 единиц, или на 14 процентов, количество начатых строительных объектов уменьшится на 147 единиц, или на 14,3 процента. Средний размер средств, выделяемых на сооружение одного объекта, увеличится на 16 процентов, что создаст хорошую основу для соблюдения нормативных сроков их строительства.

В соответствии с намеченной партией долгосрочной социальной политикой в проекте плана предусмотрено целый комплекс мероприятий по дальнейшему повышению благосостояния народа. В будущем году непосредственно на улучшение благосостояния населения будет израсходовано почти четыре пятых используемого национального дохода — 8,6 миллиарда рублей, или на 6,6 процента больше, чем в нынешнем году.

Среднемесячная заработная плата рабочих и служащих возрастет на 4,7 процента, а оплата труда колхозников — на 9,3 процента. Объем общественных фондов потребления увеличится в 1987 году на 4,4 процента.

План предусматривает максимально возможную сбалансированность товарного покрытия растущих денежных доходов населения. С этой целью объем розничного товарооборота государственной и кооперативной торговли возрастет по сравнению с ожидаемым выполнением 1986 года на 6,6 процента.

Рост объема реализации платных услуг определен в 12,5 процента, в том числе услуг связи — 17 процентов, курортного обслуживания — 27 процентов, туристско-экскурсионного обслуживания — 16 процентов и т. д. Реализация бытовых услуг населению возрастет на 10 процентов, в том числе на селе — на 11,1 процента.

Проект плана намечено значительно развитие материально-технической базы народного образования и культуры, здравоохранения и других отраслей социальной инфраструктуры. Вступят в строй постоянно действующие дошкольные учреждения на 8,7 тысячи мест, число детей в них увеличится на 5,7 процента. Тем самым обеспеченность детей соответствующего возраста дошкольными учреждениями к концу 1987 года повысится до 48,5 про-

цента вместо 44 процентов в 1986 году.

Широко развернется строительство медицинских учреждений. Только по хозяйству республиканского подчинения будут введены в действие больницы на 1,32 тысячи койки, амбулаторно-поликлинические учреждения — на 3,07 тысячи посещений в смену.

В проекте плана особое место занимает жилищная проблема. За счет всех источников финансирования в эксплуатацию будет сдано почти 1,9 миллиона квадратных метров общей жилой площади, в том числе в городах и поселках городского типа — свыше 1,2 миллиона квадратных метров. Это позволит улучшить жилищные условия примерно ста тысяч человек. Значительно расширится объем видов коммунальных услуг.

Осуществление намеченной обширной социальной программы находит отражение в росте наиболее обобщающего показателя уровня жизни — реальных доходов в расчете на душу населения в размере 3,7 процента, что соответствует заданию пятилетнего плана.

В проекте должно внимание уделено мероприятиям по охране природы и рациональному использованию природных ресурсов, оздоровлению окружающей среды. На эти цели ассигнуется капиталовложения в размере 64 миллионов рублей или на 19,6 процента больше, чем в этом году.

В проекте плана экономического и социального развития Грузинской ССР на 1987 год с учетом географических и экономических особенностей отдельных регионов намечен широкий комплекс мероприятий по дальнейшему подъему экономики и культуры автономных образований, районов и городов республики. Несколько дней назад Госплан Грузинской ССР совместно с местными партийными и советскими органами завершил обсуждение проектов планов экономического и социального развития отдельных регионов. В результате их рассмотрения решен ряд назревших вопросов хозяйственного и культурного строительства городов и районов, выявлены значительные резервы ускоренного развития регионов. Совершенствование практики разработки и рассмотрения региональных планов продолжается.

Таким образом, план 1987 года призван сыграть важную роль в последовательном осуществлении долгосрочного курса по усилению народнохозяйственного и индустриального потенциала республики, повышению эффективности общественного производства, систематическому улучшению благосостояния населения. (Аллодисменты).

О Государственном бюджете Грузинской ССР на 1987 год и исполнении Государственного бюджета Грузинской ССР за 1985 год

Доклад министра финансов Грузинской ССР депутата Д. Н. ДВАЛИШВИЛИ

Уважаемые товарищи депутаты!

Совет Министров Грузинской ССР вносит на ваше рассмотрение проект Государственного бюджета Грузии на 1987 г., одобренный бюро Центрального Комитета Компартии Грузии.

Проект разрабатывался в ответственный период, переживаемый страной. Решения XXVII съезда КПСС и XXVII сессии Компартии Грузии, последующих пленумов ЦК КПСС и ЦК Компартии Грузии, материалы шестой сессии Верховного Совета ССР единнадцатого созыва, положения и выводы, содержащиеся в выступлениях Генерального секретаря ЦК КПСС М. С. Горбачева, нашли конкретное выражение в основных принципиальных положениях Государственного плана экономического и социального развития республики на 1987 год.

Месяцы, прошедшие после окончания работы XXVII съезда КПСС, стали периодом конкретизации его установок в виде важнейших документов, отражающихся на функционировании всего народного хозяйства и его комплекса, — ряда взаимосвязанных законов, постановлений, положений и норма-

тивных актов, определяющих пути интенсификации экономики и социально-культурной сферы. Именно комплексность и взаимосвязанность принимаемых партийных решений мер повороту на рельсы ускоренного развития, полномасштабный, глубоко научный учет роли финансово-кредитных рычагов выгодно отличают нынешнюю перестройку от предшествовавших реформ и преобразований.

И в центре проходящих процессов стоит вопрос качества — качества в самом широком, самом глубоком смысле этого понятия. Именно на обеспечение качественной работы промышленности, агропромышленного комплекса, строительной индустрии, качества его планирования, анализа и контроля производственно-финансовой деятельности ориентированы решения о перестройке хозяйственного механизма, о государственной приемке продукции, о совершенствовании системы оплаты труда и материального стимулирования работников отраслей народного хозяйства, об усилении борьбы с нетрудовыми доходами и т. д.

Помимо перечисленных факторов, в процессе формирования проекта бюджета в полной мере учитывались

также прогнозы выполнения плана экономического и социального развития и бюджета текущего года. Таким образом, бюджет 1987 года разрабатывался в условиях, отличающихся от ситуации прошлых лет, ибо пришлось отойти от многих стереотипов, более тесно увязывая перспективы развития экономики с новыми подходами и формированию доходной и расходной частей бюджета, максимально волевыми в них особенностями самостоятельности и ответственности министерств, ведомств, объединений, предприятий и организаций и расширения прав местных Советов.

Проведение такого курса потребовало кропотливой работы по изысканию больших и малых резервов в регионах и отраслях, их мобилизации на нужды интенсификации народного хозяйства. В обобщенном виде подход был ясен — формировать Государственный бюджет республики, бюджет автономных республик, области, городов и районов, рассматривая финансово-экономические планы министерств и ведомств, максимально сочетая интересы отраслей и регионов с общегосударственными, общереспубликанскими, последовательно двига-

ясь в сторону реализации принципов самоккупаемости и самофинансирования.

Однако выдержать предельно высокие темпы роста доходной и расходной частей бюджета будущего года оказалось нелегко, т. к. мы практически впервые столкнулись с ситуацией, когда проект составлялся в условиях ожидающегося недополучения в бюджет значительных сумм государственных доходов. Отставание это вызвано рядом объективных причин и, в первую очередь, последовательным и неуклонным сокращением производства и реализации алкогольных напитков. Вместе с тем следует отметить, что образованное оптимистичное разрыв в поступлении государственных доходов в определенной мере вызвано и недостатками введенных в последнее время принципов учета продукции в отраслях, производящих вино-водочную продукцию. Вопрос этот поставлен правительством республики перед союзными органами на шестой сессии Верховного Совета ССР, и мы надеемся, что он будет решен, исходя из реального положения дел.

Вместе с тем весьма чувствительные потери бюджета из-за неудовлетворитель-

ной работы ряда крупных предприятий. Поэтому максимальная мобилизация сил, ресурсов на финише года, безусловное выполнение обязательств перед бюджетом должны стать программной задачей всех министерств, ведомств, объединений и предприятий, всех регионов республики.

Для решения этой задачи есть достаточно весомые предпосылки: план реализации промышленной продукции за 10 месяцев т. г. выполнен на 101,8%, сверх плана реализовано изделий на 142,7 млн. руб. Почти на 20 млн. рублей снизил себестоимость предприятия, подведомственные Совету Министров Грузинской ССР. Несмотря на неблагоприятные погодные условия, в целом успешно завершат год отрасли агропромышленного комплекса.

Вместе с тем в народном хозяйстве республики еще много нерешенных проблем и неиспользуемых резервов выпуска высококачественной продукции, значительные сверхнормативные запасы товарно-материальных ценностей, велики неприводимые расходы и потери, в ряде министерств и ведомств сложилось тяжелое финансовое положение. И что наиболее тревожит в

преддверии широкого перехода к новым методам и условиям хозяйствования, — недоиспользованы планы прибыли. А ведь именно прибыль отныне является определяющим показателем как в оценке конечных результатов деятельности хозяйственных органов, так и в перераспределении финансовых ресурсов. Хозяйствами и руководителями, местными органами необходимо глубоко, предметно разбираться в причинах отставания, мобилизовать трудовые коллективы с тем, чтобы войти в 1987 год с устойчивым финансовым положением.

Объем Государственного бюджета Грузинской ССР на 1987 год по доходам и по расходам определен в сумме 3,256,613 тысяч рублей, что на 81,564 тысячи рублей, или на 2,6% превышает утвержденный бюджет 1986 года. Прибыль министерств и ведомств республики определена в объеме 1,523,2 млн. рублей, при этом 45,6% этих сумм, или 694,0 млн. руб. будут оставлены в распоряжении хозяйств и использованы на расширение производства, создание фондов экономического стимулирования и на другие социальные нужды.

На финансирование народного хозяйства за счет всех

источников будет израсходовано 2,734,5 млн. руб. — на 56 млн. руб. больше, чем в текущем году. 44,8% этих расходов составят собственные средства предприятий и организаций. 83 млн. руб. — в том числе 70 млн. руб. из бюджета — будут направлены на финансирование дальнейшего развития науки, что создаст благоприятные условия для эффективного развертывания исследований в приоритетных направлениях.

В Государственном бюджете предусмотрен прирост собственных оборотных средств на 30,1 млн. руб. С учетом этих сумм на 1 января 1988 года собственные оборотные средства министерств и ведомств в целом составят 1 млрд. 884,7 млн. руб. Кроме того, за счет ускорения оборачиваемости запланировано высвободить 12,7 млн. рублей оборотных средств. На финансирование промышленности в будущем году направляются 269,1 млн. руб., в том числе 53,3 млн. руб. из бюджета. Таким образом, основным источником финансирования в сегодняшних условиях здесь становятся собственные накопления и, в первую очередь, — прибыль.

Одна из главных особенностей новых методов хо-

зяйствования заключается в том, что отныне устанавливаются заранее определенные взаимоотношения отраслей, объединений и предприятий с бюджетом. Нормативно-долевой принцип распределения накопленной между хозяйствами и Государственным бюджетом создает экономические предпосылки, существенно усиливающие действие принципов хозяйственной самостоятельности, обеспечивается преимущественное финансирование затрат за счет собственных, заработанных трудовыми коллективами средств, становится необходимым постоянное измерение понесенных затрат с результатами деятельности и, в конечном итоге, усиливается заинтересованность в использовании внутренних резервов, увеличении объема выпуска качественной продукции и получении за счет этого дополнительной прибыли. Тем самым повышается и обретает конкретную экономическую форму и финансовая ответственность отраслей, объединений, предприятий перед государством, вынуждается подпорки из-под иждивенчества за счет бюджета, в течение довольно длительного периода разбавляемого многие секторы экономики.

(Окончание на 3-й стр.)

Печатается по сокращенной стенограмме.

СОВМЕСТНАЯ ПРЕСС-КОНФЕРЕНЦИЯ М. С. ГОРБАЧЕВА И Р. ГАНДИ

ОКОНЧАНИЕ

му Союзу, к нашему народу. Это была волнующая, запояночная встреча, и выраженные на ней чувства мы доносим до нашего народа.

Пользуясь случаем, хотел бы поблагодарить граждан Индии и все организации, которые способствовали успеху нашей встречи, и внимание, которым мы были окружены в эти дни, за шероховатости, с которой раскрывали нам индийцы свои мысли и заботы.

Здесь, в Индии, я и мои товарищи не могли не ощутить, насколько близки и созвучны духовные устремления наших народов. Наши страны — страны неслеткой исторической судьбы. Много историй Индии, и в истории нашей страны. Може быть, поэтому так сильны в советском и индийском народах отклик и взаимное понимание, стремление к справедливости, воля к миру и свободе.

Возвращаясь к содержанию переговоров во время визита, хочу сказать, что не было ни одной встречи, в центре которой не стояли бы самые живучие вопросы международной жизни. Мы с г-ном Ганди единомышленники, что это Советский Союз и Индия считают задачей задачи добиться избавления мира от ядерного оружия, преодолеть напряженность, остудить горячие точки планеты. Все это входило в проблематику наших бесед.

Мы считаем, что это можно сделать, этого можно достигнуть не на путях конфронтации и вражды, не на путях абсурдного наращивания силы. Позиция силы — и я уже говорил об этом — рассчитана на подчинение чужой воле, на ущемление чужих интересов, а то и просто подавление неугодных.

Но мы глубоко убеждены, что у такой позиции нет будущего, а настоящее — весьма незавидное, а то и просто позорное. Дороги к будущему пролегают через утверждение демократии, через понимание ядерно-космических реалий, через осознание взаимозависимости всех стран, через убежденность, что в строительстве мира и надежной безопасности должны участвовать все страны, все народы, все государства.

В заключение я хочу сказать, что еще в Москве накануне визита и здесь, в Дели, я получил сотни телеграмм и писем от индийских граждан. Они проникнуты горячим чувством симпатии к Советскому Союзу, к нашему народу. Было много приглашений побывать во многих местах в Индии. От души благодарю индийских граждан, общественных организации, органы печати за теплые слова, доб-

рые пожелания, чувства и симпатии к нашей стране.

Особые слова приветия и признательности я хотел бы передать индийской молодежи, студенческой, школьной молодежи, которую на этот раз я видел, к сожалению, только из автомобиля. Я ценю те чувства, которые она проявила к нашей делегации, к советскому народу в эти дни.

Затем М. С. Горбачев и Р. Ганди ответили на вопросы.

Вопрос М. С. Горбачеву: Вы только что заявили, что в ходе переговоров были затронуты региональные проблемы. Какова Ваша точка зрения по поводу милитаризации Пакистана Соединенными Штатами?

Ответ: Все мы — Советский Союз, Индия, Пакистан — соседи. И я думаю, что соседи всегда должны жить в мире, помогая друг другу строить свои отношения в духе взаимопонимания. Мы за хорошие, добрые отношения с пакистанским народом, и надо найти подход к тому, чтобы прийти к таким отношениям. Другие пути ведут к непредсказуемым вещам, и об этом всем нам надо помнить. Думаю, что это относится полностью и к правительству Пакистана.

Вопрос к Р. Ганди: В выступлении в парламенте была высказана мысль о расширении сотрудничества между СССР и Индией по мирному использованию космоса, о создании международного центра подготовки космонавтов. Как Вы считаете, осуществима подобная идея?

Ответ: Я думаю, что это прекрасная идея. Однако мы должны еще раз детально обдумать, как ее можно осуществить. Я думаю, что она осуществима.

Вопрос М. С. Горбачеву: Вы стремитесь к улучшению отношений с Китаем и говорите об этом во Владивостоке, и мы желаем Вам успехов в этом. Я хотел бы задать Вам вопрос, который интересует народы нашей страны: при нормализации отношений с Китаем существует опасность военного и другого давления на нашу страну, учитывая давние пограничные споры? Вы знаете о некоторых шагах, принятых Китаем в последнее время, которые являются отходом от прежней его позиции. Что можно сделать, чтобы этого не было и чтобы одновременно «не снизилось молоко» в отношениях между СССР и Индией?

Ответ: Что касается последнего пожелания, то я об этом сказал. То, что мы делаем, улучшает отношения с Китаем, не будет ослаблять наши отношения с Индией. Никогда эти шаги не нанесут ей вреда. Мы будем углублять отношения с Инди-

ей, и доказательством этому является нынешний визит.

Что касается остальной части Вашей речи (смех), то могу сказать так: чем лучше будут отношения в азиатском регионе между всеми странами и чем лучше будут отношения между СССР и Китаем, тем лучше будет вся атмосфера в этой части мира. А когда атмосфера улучшится, расширится сотрудничество, тогда возрастает взаимопонимание, возникнет больше доверия.

Вопрос к Р. Ганди: Выступая в эти дни и сегодня на пресс-конференции Вы назвали новейшие достижения научно-технической революции новой перспективной областью индийско-советского сотрудничества. Здесь уже говорилось о космическом центре. По каким еще направлениям и в каких новых формах такое сотрудничество, на Ваш взгляд, может развиваться?

Ответ: Я думаю, что эти вопросы более детально будут обсуждаться наши ученые и советская делегация во главе с академиком Марчуком.

Вопрос М. С. Горбачеву: Как Вы рассматриваете вторжение Китая на наши северные границы?

Ответ: Я мог бы ограничиться тем, что уже сказал. Думаю, что у обеих сторон есть желание решать пограничные вопросы в духе взаимопонимания, на основе политического урегулирования. Это очень правильный подход, и со своей стороны мы это приветствуем.

Вопрос М. С. Горбачеву: Вы знаете, что существует 5 миллионов афганских беженцев в Иране, Пакистане и Индии. Здесь, в Дели, Вы подписали делийскую декларацию. Как Вы считаете, выйдут советские войска из Афганистана позволят афганским беженцам вернуться домой?

Ответ: В интервью индийским журналистам эта проблема уже освещалась. Мы — за политическое урегулирование вокруг Афганистана. Чем быстрее будет достигнуто соглашение именно тем лучше будет и для Афганистана, и для соседей.

Это касается и проблемы беженцев. Только не могу согласиться с вами, что она связана с выводом советских войска. Мы приверженцы политического урегулирования и будем занимать активные позиции в этом и сотрудничать с участниками, которые имеют отношение к этой проблеме. Хочу повторить еще раз: перспективы урегулирования этой проблемы в недалеком будущем имеются. Так мы оцениваем положение и, исходя из такой оценки, будем действовать.

стоящее время идет процесс милитаризации Индийского океана. Примечательно, что на берегах океана нет ядерных держав, все оружие привозное. Вскоре должна состояться конференция по превращению Индийского океана в зону мира. Какими могли бы быть ее решения?

Ответ: Индийский океан уже объявлен ООН зоной мира. К сожалению, конференция, которая должна была состояться, пока не проведена. Мы считаем, что ее блокируют некоторые ядерные державы, которые в этом заинтересованы. Индийский океан должен быть районом мира, свободным от противоборства ядерных держав, и здесь не должно быть какого-то давления, в том числе военного, на небольшие и прибрежные государства. Однако Индийский океан — это одна из частей всего мира. Мы хотели бы видеть всю планету зоной мира.

Вопрос М. С. Горбачеву: Мой вопрос касается Ваших отношений с Китаем. В последнее время они стали улучшаться. А если будет военная конфронтация со стороны Китая против Индии, на чью сторону вы станете?

Ответ: Если будут улучшаться отношения в азиатском регионе и между великими государствами, и здесь расположенными — к ним я в первую очередь отношу Китай, Индию, Советский Союз, — то это будет создавать совсем другую ситуацию, и наши прогнозы не сбываются. В этом я убежден, и никому не придется выбирать чью-то сторону. Думаю, что тенденция, о которой я говорю, будет набирать силу — к нормализации, улучшению отношений в азиатском регионе, в том числе между такими странами, как Китай, Индия и Советский Союз.

Вопрос М. С. Горбачеву: На днях США приняли решение об отмене Договора ОСВ-2, развернув бомбардировщик В-52, оснащенный крылатыми ракетами. Каков будет ответ Советского Союза и какое воздействие это окажет на ведение переговоров по контролю над вооружениями?

Ответ: До меня дошла информация об этом через прессу. Я еще не знаком с официальным заявлением Белого дома. Такое решение, если оно действительно принято, противоречит всей логике бесед, состоявшихся в Рейкьявике, даже заявлениям американской стороны после Рейкьявика о том, что она остается приверженной переговорам по разоружению. В то же самое время она демонстрирует пренебрежение, наряду с документом по ПРО, к такому важному документу, как

ОСВ-2. Мы считаем, что, если такое решение будет принято, это будет большая ошибка. Это затруднит поиски и подходы к разоружению.

Но вместе с тем хотел бы сказать, подобные действия должны стимулировать активность всех, кто понимает необходимость разоружения, ликвидации ядерного оружия. Они еще раз подтверждают, что мы в Советском Союзе правы, когда обращаемся ко всем народам с призывом действовать, действовать вместе, пока не поздно.

Вопрос М. С. Горбачеву: Что можно сделать для политического решения афганской проблемы? Вчера Премьер-Министр говорил, что Вы являетесь единственными новаторами и смельчачами. Считаете ли Вы, что небольшая группа могла бы способствовать решению коренного урегулирования в Афганистане?

Ответ: Все, что может содействовать политическому урегулированию вокруг Афганистана, заслуживает внимания. На поставленный вопрос я уже давал ответ. Мне трудно что-либо добавить. Но я воспринимаю с пониманием беспокойство, которое прозвучало в вашем вопросе.

Вопрос М. С. Горбачеву: Очевидно, учитывая вопросы безопасности, Вы не смогли широко ознакомиться с Индией. В этой связи что Вы можете сказать о терроризме и его последствиях?

Ответ: Мое переживание в Дели полностью соответствовало программе, которую мы разработали. Цель визита — использовать максимум возможностей для переговоров и обмена мнениями. Мы чувствовали в этом потребности. Из этого мы исходили и, думаю, поступили правильно, когда вышли на такой уровень визита.

Что касается терроризма, наша принципиальная позиция известна всему миру — мы категорически его протестуем. Это принципиальное положение, и мы этим руководствуемся в наших внутренних и внешних делах. Повторю: мы — решительные противники терроризма в любой форме, особенно когда он принимает форму государственного.

Вопрос М. С. Горбачеву: Вы выразили надежду на скорейшее урегулирование афганской проблемы. Хотел бы узнать, на чем основывается эта надежда? Вы говорили о плане безопасности для Индийского океана. Каково Ваше мнение о подлинном Пакистане и этому и каким образом Вы это себе представляете? Как Вы смотрите на улучшение взаимопонимания между СССР и Пакистаном и что, по

Вашему мнению, мешало поддержке и ю добрососедских отношений.

Ответ: Что касается наших предложений относительно превращения Индийского океана в зону мира и безопасности, то они близки взглядам индийского правительства, о которых здесь сказал г-н Премьер-Министр.

Мы готовы участвовать в процессе, который бы привел к созданию обстановки безопасности для всех прибрежных государств, в том числе и Пакистана. Это отвечало бы интересам всего сообщества в зоне Индийского океана, интересам развития и сотрудничества.

Теперь о том, что позволяет проявлять оптимизм в отношении урегулирования обстановки вокруг Афганистана. Я думаю, что есть новые моменты — и в мистии Кордовеса, и в стремлении других государств, включая Советский Союз, к тому, чтобы эту проблему урегулировать. Ограничившись этим замечанием, поскольку неудобно публично обсуждать эту тему, когда идет процесс поисков. Это может помешать.

И последнее — об отношениях Советского Союза с Пакистаном. Как известно, мы всегда сотрудничали с Пакистаном и даже в трудные моменты внесли свою лепту, чтобы снять напряженность в этом пункте Азии. Мы готовы действовать так же и сейчас. Надеемся, что и Пакистан обдумает свою позицию с учетом общей заинтересованности в нормализации обстановки в регионе.

Вопрос к Р. Ганди: Вы выразили надежду, что Индия и Китай нормализуют отношения. Как это можно сделать, если Китай по-прежнему занимает тысячи миль индийской территории, помогает Пакистану создавать нам помехи. Какова Ваша позиция по территориальному вопросу? В Бандаунге Вы сказали, что будете обсуждать с г-ном Горбачевым проблему Кампучии. Обсуждали ли Вы ее и каковы результаты?

Ответ: Да, мы действительно обсуждали кампучийскую проблему, и по этому вопросу мы не изменили своих позиций, которые занимали с самого начала. Вопрос состоит в том, что не может быть какого-либо решения вопроса при участии полпотовского режима. Во время моей поездки в Индонезию и Таиланд мне казалось, что они придерживаются таких же позиций. Потребуется время, чтобы продолжил эти дискуссии в других урехтах. И мы будем их продолжать.

М. С. Горбачев: Действительно, проблема Кампучии была предметом обмена мнениями, взаимного анализа,

составления. Мы договорились продолжить обсуждение. Известно, как повлияла кампучийская проблема, и необходимо, чтобы она была разрешена в интересах кампучийского народа, который по известным причинам понес большие жертвы.

Что касается пограничных споров между Индией и Китаем, то я считаю, что обе страны имеют все для того, чтобы разрешить их на основе доверия и реальности. Думаю, что будет найдено правильное решение. Это проблема, которую будут решать Китай и Индия.

Вопрос М. С. Горбачеву: 20 лет назад в Ташкенте ваша страна предприняла усилия, чтобы облизить Пакистан и Индию. Каковы шансы на то, чтобы вы сейчас облизали позиции Индии и Китая? Поднимался ли этот вопрос на переговорах с Китаем или вы выступили со своей инициативой, чтобы качественно улучшить сложившееся положение?

Ответ: Контакты между Индией и Китаем существуют, и они используются, чтобы прояснить все проблемы, которые представляют взаимный интерес.

Вопрос М. С. Горбачеву: Вы сказали, что афганские беженцы покидают Афганистан не из-за советского присутствия. Какое урегулирование вы предпочитаете и считаете ли реальным предложение правительства Афганистана? Можно ли сказать, что советские войска оказались в ловушке из-за действий мухаджидов?

Ответ: Сейчас в мире сложилось такое положение, когда все новые народы выходят на арену самостоятельного исторического творчества. Они делают свой политический, социальный выбор, определяют свои пути. Такое положение мы видим в разных частях планеты.

Как к этому относиться? Мы считаем, что если не признавать права выбора каждому народу, то не может быть нормальных международных отношений. Только народу той или иной страны принадлежит право решать, какой дорогой ему идти, какую идеологию исповедовать, какие формы политической организации использовать. Это его суверенное право. И, кстати, через этот путь выбора прошло большинство государств — и те, которые вы здесь представляете (Канада) и США, Советский Союз, Индия. Почему же в одном случае признается право выбора, а в другом нет, или с опозданием? Например, США признали Советский Союз спустя 17 лет, хотя Россия в свое время сразу же признала американскую независимость. И, раз уместно, СССР признал право индийского народа сделать свой

выбор, когда он провозгласил свою независимость. Наверное, можно сказать, право выбора, но что же это было? Это общая попытка в понимании, почему возникают конфликты. Они возникают там, где мешают разные инициативы народа реализовать свое законное право.

Афганистан — наше соседнее государство. При всех режимах у нас с ним были прекрасные отношения. Мы сотрудничали с королями, сотрудничали с премьер-министрами, сотрудничаем и с нынешним Афганистаном, который образовался на основе революционных событий в этой стране. Дело афганского народа, какой строй ему иметь, делать свой выбор и дать импульс развитию общества, которое значительно отстало от других.

Мы послали в Афганистан ограниченный контингент войск по приглашению его правительства, когда из-за иностранного вмешательства под угрозой была поставлена самостоятельность выбора афганского народа. И мы уйдём из Афганистана. Советские руководители не допускают мысли, чтобы наша войска остались в Афганистане. Мы верим в дружественный народ Афганистана.

Мы за Афганистан неприкосновенный, самостоятельный, суверенный, распоряжающийся своими ресурсами, всем тем, что к нему относится, за нейтральный Афганистан. Какой режим там будет — это дело афганского народа.

Вопрос к Р. Ганди: Во владивостокской речи М. С. Горбачев предложил начать широкий диалог по вопросам безопасности в Азии, в районе Индийского и Тихого океанов. Какой вклад в развитие этого диалога был сделан на завершившихся советско-индийских переговорах в Дели?

Ответ: Как я уже говорил в одном из своих выступлений в Азии во имя мира не является новой. Она была выдвинута Джавахарлалом Неру почти 40 лет назад. Я всегда считал, что для того, чтобы был полный мир, нам необходимо, чтобы уровень международных отношений — не только отношений Индии с другими государствами, но и отношений между всеми странами региона — стал более существенным, делимым от простого прагматизма. А это могло бы произойти в том случае, если бы было достигнуто большее понимание между странами. И Индия готова предложить себя в качестве места, где можно было бы приступить к этому.

Пресс-конференция закончена, благодарю всех присутствующих.

ЧЕТВЕРТАЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР ОДИННАДЦАТОГО СОЗЫВА Государственном бюджете Грузинской ССР на 1987 год и исполнении Государственного бюджета Грузинской ССР за 1985 год

ОКОНЧАНИЕ

Столь же серьезные задачи стоят и в области совершенствования финансовой и экономической работы в агропромышленном комплексе республики, на финансирование которого направляется 1.721,2 млн. руб., в том числе 807,3 млн. руб. бюджетных средств.

Кроме того, на укрепление экономики колхозов будет направлено 218 млн. руб. собственной прибыли. вновь, как и в прошлые годы, значительную сумму — 178 млн. рублей выделяет бюджет на расширение и улучшение хозяйств в виде надбавок к закупочным ценам и экономическим стимулам колхозам — для ведения плановых затрат. Таким образом, агропромышленный комплекс имеет все необходимые финансовые ресурсы для успешного, эффективного функционирования. Но и здесь время предъявляет новые требования к экономическому мышлению, диктует необходимость более компетентного выбора стратегии хозяйствования, видения за сиюминутными, локальными успехами ближайшей и дальней перспективы. И хотелось бы отметить, что благодаря активизации общественной мысли, множатся примеры именно такого мышления и творческого отношения к делу. Особенно симптоматично, когда такой новаторский подход проявляется в сфере сельскохозяйственного производства, где, казалось бы, наиболее сильны традиции количественной оценки результатов. Но вот в Гурджаанском районе на эти вопросы взглянули по-иному

и добились ошеломительных положительных сдвигов. Посудите сами. Хозяйства района в 1981 г. сдали государству 88,1 тысячи тонн винограда при сахаристости 18 процентов. В 1986 г. урожай был на 22 процента ниже, но сахаристость достигла 21 процента, и это позволило при меньших затратах получить намного более качественную продукцию, в результате чего чистая прибыль выросла до уровня 1981 г. Сегодня, когда пути развития нашей винодельческой промышленности вызывают особый интерес, приведу пример еще раз, доказывающий правильность курса, направленного на переход отрасли к производству разнообразной конкурентоспособной продукции. Такая стратегия и социально, и экономически наиболее оправдана, т. к. в выгоде, как видим, оказываются и производители сырья, и перерабатывающая промышленность, и общество в целом. Но, к сожалению, основными ориентирами в развитии некоторых отраслей долгое время служили (а кое-где и поныне служат) лишь вал и темпы роста объемов производства продукции. Такой односторонний подход в значительной мере и завел в тупик, например, Миндлепром республики. Гонка за объемами выпуска продукции без соблюдения установленной номенклатуры, без своевременного обновления ассортимента и улучшения качества изделий способствовала созданию тяжелого положения этой ключевой отрасли экономики республики. Например, при увеличении в течение 1981—

1985 гг. объема производства по сравнению с предыдущей пятилеткой в 1,4 раза, реализация возросла на 33,9%, т. е. в среднем 8% продукции не находили сбыта. В связи с этим значительная часть собственных оборотных средств оказалась отвлеченной в сверхнормативные непрокредитованные банковские остатки товарно-материальных ценностей, составившие на начало 1986 г. 175,1 млн. руб. Из-за нарушения договорных обязательств в течение XI пятилетки Миндлепром уплатил 53,6 млн. руб. штрафов и неустоек, а план прибыли недополнил на 104,8 млн. рублей.

Мы заострили внимание на этом министерстве, т. к. ему предстоит переход на новые условия хозяйствования, и извлечь выгоды, которые ему предоставляют, удастся только в том случае, если в отрасли будет радикально перестроена финансово-экономическая работа. А то, что новый порядок распределения прибыли действительно ориентирован на укрепление экономики отрасли, можно продемонстрировать опять же на примере Миндлепрома. Как покажут наши расчеты, в случае четкого выполнения заданий по прибыли, умелого ведения дел в новых условиях, на предприятиях министерства уже за один 1987 год останутся дополнительные финансовые ресурсы в объеме 13,9 млн. рублей, которые пойдут на расширение фондов материального обеспечения, социально-культурных мероприятий и развитие производства. Но, повторяем, все эти экономические

блата наступят лишь при условии полного и качественного выполнения установленных заданий и договорных обязательств, в условиях рачительного хозяйствования.

Переход народного хозяйства на рельсы интенсивного развития в значительной мере зависит от обеспечения энергичных сдвигов в области капитального строительства. Здесь во всю силу могут и должны быть использованы прогрессивные нововведения, позволяющие за счет экономически разумного применения новых условий хозяйствования и эффективных финансовых рычагов в короткие сроки обеспечить вывод строительной индустрии республики на качественно новые рубежи. Необходимые средства и возможности для этого проекта — на финансирование государственных вложений — направляются 461,8 млн. рублей бюджетных средств и 82,1 млн. рублей кредитов банка.

В полной мере обеспечивает бюджет финансовыми ресурсами и другие отрасли материального производства. Тем самым созданы необходимые предпосылки для успешного выполнения плановых заданий 1987 года и обеспечения коренного улучшения всех экономических показателей, укрепления хозяйственного положения отрасли.

XXVII съезд КПСС наметил грандиозную социальную программу, предусматривающую всестороннее развитие общества, решение актуальных проблем просве-

щения, здравоохранения, социального обеспечения советских людей. Значительные средства, выделяемые государством на эти цели, должны быть использованы с максимальной эффективностью и направлены на ускоренное выполнение планов социально-культурного строительства, коренное улучшение работы высшей, профессиональной и средней школы, интенсивное развитие и качественное перевооружение больших, полилинных и других очагов здоровья, воспитания, культуры и отдыха.

Бюджетом 1987 года на финансирование социально-культурных мероприятий выделяется 1.687,1 млн. руб. — 51,8% всех расходов бюджета, что на 140,9 млн. руб. превышает утвержденные в плановых показателях текущего года. Задача всех министерств и ведомств, предприятий и учреждений, причастных к осуществлению программ социально-культурного образования, — с максимальной эффективностью направлять эти средства, в полной мере раскрыть и использовать возможности, открывающиеся в связи с вступлением в силу важнейших решений по совершенствованию организации, оплаты труда и материального стимулирования работников здравоохранения и других отраслей социально-культурного фронта. А для этого необходимо коренным образом улучшить поставку и содержание экономической и контрольной работы с тем, чтобы каждый рубль, выделенный государством, принёс наибольший социальный эффект, способствовал укреплению материальной ба-

зы вузов, школ, профессионально-технических училищ, больниц, клубов, библиотек, спортивных сооружений и других объектов. Проблем здесь хватает, и их решение нельзя откладывать на последующие годы, ибо реальная активизация человеческого фактора и полное использование интеллектуального потенциала общества немислимы без постоянной заботы о сфере его образования и отдыха. 488,9 млн. руб., что на 33,7 млн. руб. превышает ассигнования текущего года, предполагается направить из бюджета на мероприятия по социальному обеспечению. Тем самым будет усилена государственная помощь малообеспеченным семьям, одиноким матерям, пенсионерам, инвалидам, будут созданы более благоприятные условия для участия в общественной жизни трудоспособных пенсионеров и женщин, имеющих малолетних детей.

При формировании проектов бюджетов автономных республик и местных бюджетов автономной области, городов и районов республики особое внимание, как и в последние годы, было уделено наращиванию темпов роста бюджетов тех регионов, которые заметно отставали от среднереспубликанского уровня. В проекте предусмотрены мероприятия по дальнейшему укреплению финансовой базы исполкомов местных Советов, а также по повышению их заинтересованности в конечных результатах финансово-хозяйственной деятельности расположенных на их территории объединений и предприятий.

Со своей стороны, руководители местных Советов должны в полной мере использовать те права, которые предоставлены им известными постановлениями ЦК КПСС, Президиума Верховного Совета СССР и Совета Министров СССР от 25 июля 1986 г., в силу которого каждый Совет становится полноправным и ответственным хозяином во всех вопросах, касающихся развития региона, удовлетворения повседневных нужд населения, рачительного использования выделяемых средств и мобилизации местных ресурсов.

В целом объем государственных бюджетов автономных республик и бюджетов автономной области, городов и районов республики составит 1.040 млн. руб. и на 7,9% превышает утвержденные показатели 1986 года. При этом хотелось бы отметить, что Министерство финансов тщательно проанализировало и в основном удовлетворило наказы и критические замечания, высказанные в ходе встреч с избирателями, а также учло поступившие предложения депутатов Верховного Совета СССР и Верховного Совета Грузинской ССР.

Завершается первый год двенадцатой пятилетки, год, полный важнейших событий в нашей общественно-политической и хозяйственной жизни, мы вступили в юбилейный, 70-й год существования Советского государства. Но основа наших успехов в будущем закладывается сегодня, и от того, насколько грамотно, по-государственно-

му подойдем мы к изучению, осмыслению и проведению в жизнь документов, связанных с переходом на новые пути хозяйствования, зависит успех выполнения планов и 1987 г., и всей пятилетки. Следует еще раз внимательно вчитаться в принятые по материалам XXVII съезда партии документы, предметно разобраться, в чем конкретно для отрасли, предприятия, участка, колхоза, совхоза, механизатора, экономиста, механика, водителя в условиях действия новых принципов хозяйствования, какие выгоды от сулит коллективу, каждому его члену. Это не простое дело — ведь речь идет об отказе от годами сложившихся догм и установок, и крутом переходе на новые ступени ответственности, экономического мышления и качества работы. Как пойдет у нас дело с повышением качества, так пойдет и дело и во всем нашем народном хозяйстве. — отмечал в своей речи на съезде в ЦК КПСС 14 ноября т. г. М. С. Горбачев.

И мы заверяем вас, уважаемые товарищи депутаты, что, руководствуясь решениями XXVII съезда КПСС и шестой сессии Верховного Совета СССР одиннадцатого созыва, финансовые работники республики приложат все силы для дальнейшего совершенствования экономической работы, усиления воздействия финансово-кредитных рычагов, успешного исполнения Государственного бюджета и достойной встречи славного юбилея нашего государства. (Аплодисменты.)

ЧЕТВЕРТАЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР ОДИННАДЦАТОГО СОЗЫВА

О ходе выполнения постановления Президиума Верховного Совета СССР от 25 июля 1986 года „О практике руководства Советами народных депутатов Грузинской ССР работой депутатских групп, постов и органов общественной самодеятельности в свете требований XXVI съезда КПСС“

Доклад Председателя Президиума Верховного Совета Грузинской ССР депутата П. Г. ГИЛАШВИЛИ

Уважаемые депутаты!

Сегодня Верховный Совет Грузинской Советской Социалистической Республики на своей сессии принял силу закона о выполнении постановления Президиума Верховного Совета СССР от 25 июля 1986 года „О практике руководства Советами народных депутатов Грузинской ССР работой депутатских групп, постов и органов общественной самодеятельности в свете требований XXVI съезда КПСС“.

В соответствии с первоочередными мероприятиями по обеспечению выполнения постановления Президиума Верховного Совета СССР от 25 июля 1986 года „О практике руководства Советами народных депутатов Грузинской ССР работой депутатских групп, постов и органов общественной самодеятельности в свете требований XXVI съезда КПСС“.

С целью глубокого разъяснения и изучения положений и выводов, сформулированных в этом постановлении, недавно, в сентябре, состоялись внеочередные, специальные занятия семинар-лекториев и депутатских школ при исполкомах районных и городских Советов народных депутатов.

Осуществление этих и других мероприятий значительно активизировало деятельность депутатских групп и органов общественной самодеятельности населения г. Тбилиси, Сухуми, Батуми, Цхинвали, Гори, Рустави, Поти, Кутаиси, а также Каспийского, Зестафонского, Цулукидзевского и ряда других районов. Возросло их влияние на решение вопросов производства, улучшения качества продукции и работы, социально-культурного обслуживания трудящихся и населения.

Положительный опыт работы накоплен производственными депутатскими группами, действующими в производственных объединениях „Тбилисский авиационный завод имени Димитрова“, „Электротрострой“, горийском „Диала“, а также территориальными депутатскими группами при Цхалтубском городском Совете, Хандакском сельском Совете Каспийского района, Но-

риоском сельском Совете Абашиского района, Кисискевском сельском Совете Телавского района и т. д.

Следует отметить работу территориальной депутатской группы, действующей в поселке Шоралави Зестафонского района, по инициативе которой многое сделано для улучшения облика поселка и организационно-массовой работы поселкового Совета. Депутаты здесь активно вмешиваются в упорядочение работ объектов торговли и бытового обслуживания, разрешают семейные и соседские конфликты.

Депутатская группа пос. Дзеназдае г. Гори совместно с уличным комитетом устроила соревнование за образцовый двор и образцовую прилегающую территорию. В дальнейшем эту инициативу развили другие депутатские группы, включили в это дело уличные и домовые комитеты.

Плодотворно работают депутатские группы и посты, созданные при местных Советах Каспийского района. На строительстве ламисанской средней школы создан депутатский пост, который установил систематический контроль за ходом строительства. Был осуществлен целый ряд мероприятий по перестройке работ. Ламисанская средняя школа была введена в эксплуатацию в 1 сентября. Можно привести много таких примеров.

Но анализ положения дел на местах указывает на то, что все еще велико число слабо работающих депутатских групп и постов, органов общественной самодеятельности населения. Можно назвать множество фактов того, что депутатские группы и посты, различные органы общественной самодеятельности существуют формально, не оказывают никакого воздействия на решение различных насущных вопросов.

Трианские районный, поселковый и сельские Советы народных депутатов и их исполкомы крайне неудовлетворительно направляют работу депутатских групп, постов и органов общественной самодеятельности, ввиду чего их большая часть существует формально.

Как показало ознакомление на месте, местные Советы народных депутатов Лачхутского района редко рассматривают вопросы деятельности депутатских групп и постов, органов общественной самодеятельности, слабо руководят ими. Именно поэтому здесь не упорядочено повседневное сотрудничество депутатских групп, уличных комитетов, общественных советов охраны порядка и советских жилищных комитетов, органов народного контроля, профсоюзных организаций.

Нынешний уровень подготовки районного, городского и сельских Советов, заседания их исполнительных комитетов, к сельским сходам, а также их рассмотрению. Рассмотрение на сельских сходах постановлений и Центрального Комитета КПСС «О мерах по усилению борьбы с нетрудовыми доходами» носило общий характер, не содержало реального анализа положений дел на местах, ввиду чего приняты постановления поверхностны, в них не определены конкретные пути преодоления их недостатков.

В Ахметском районе должным образом не подготавливаются вопросы и рассматриваются на сессиях местных Советов, заседаниях постоянных комиссий и депутатских групп. Советские органы района не имеют четкой системы организации и контроля исполнения принятых решений. Именно поэтому, к примеру, часто рассмотрение местными Советами района вопроса о нарушении

правил землепользования и индивидуального жилищного строительства не дает должных результатов. Принятые решения остаются на бумаге, а в Панкиском, Кистаурском, Матанском и ряде других совхозов по-прежнему налицо факты нарушения Закона о землепользовании.

На XXVII съезде КПСС подчеркивалось, что партия твердо следует курсу укрепления самостоятельности и активности местных органов власти. Это еще раз подтвердилось в таких важных документах, как постановление ЦК КПСС «О дальнейшем совершенствовании партийного руководства Советами народных депутатов» и совместное постановление ЦК КПСС, Президиума Верховного Совета СССР и Совета Министров СССР от 25 июля «О мерах по дальнейшему повышению роли и усилению ответственности Советов народных депутатов за ускорение социально-экономического развития в свете решений XXVII съезда КПСС».

Наряду с большим доверием и поддержкой, которые проявляют партийные комитеты в отношении Советов и их руководителей, мы бы попросили их проявлять к нам больше требовательности и критически оценивать их деятельность, чтобы они не заболели болезнью, называемой «самодовольство».

Следует откровенно сказать, что мы не имеем ни оснований, ни права на самоупокоение. Каждый из нас обязан всегда и везде быть более скромным при оценке своей деятельности, не стараться выдавать желаемое за действительное. Одно дело, когда другой оценивает и одобряет твою дея-

тельность, и совсем другое, когда это делаешь сам. Мы не можем приписывать ответственность за все имеющиеся недостатки бездельности и поверхностности депутатских формирований, органов общественной самодеятельности; но и не все достижения можно объяснить как результат деятельности этих формирований, записывая в их актив, как это делается их же.

Из некоторых информационных создается такое впечатление, что, не будь депутатской группы или поста, никакие сдвиги не имели бы места; что уже не нужны ни райком, ни исполком, ни другие органы и службы.

Мы не собираемся ни преувеличивать, ни преуменьшать роль общественных формирований. Там, где их деятельность направляется умело, там и результаты налицо. И, наоборот, там, где эти формирования существуют формально, они не оставляют никакого следа. Разве в Нигонском совхозе Лачхутского района не работают народные депутаты, не созданы их группы, посты? Все это там имеется и даже вроде бы действует; проводятся заседания, собрания, ряд мероприятий... И при всем этом здесь совершаются преступные махинации в деле производства и заготовки молока.

Там, где слово расходится с делом, где имеет место показуха и мероприятия проводятся, как правило, безжизненно, на уровне «заслушали — постановили», там рано или поздно проявятся нежелательные, а порой и преступные явления.

Мы легко подхватили и энергично эксплуатируем в наших выступлениях и докладах такие термины, как

«перестройка», «ускорение», «новое мышление», «самофинансирование» и т. д. Но мы еще очень мало делаем для осуществления коренных изменений, заложенных в содержании этих слов.

Как было сказано на заседании в Центральном Комитете КПСС, в условиях государственной приемки города острее встанет проблема преодоления стереотипов, утвердившихся в деятельности руководителей и предприятий. Об этом говорилось и на заседании, состоявшемся в Центральном Комитете Компартии Грузии.

Советы народных депутатов, исходя из указаний XXVII съезда партии, должны активно и последовательно осуществлять курс дальнейшего развития демократических начал в своей деятельности, неуклонно углублять социалистическое самоуправление народа, шире использовать свои полномочия с тем, чтобы привести в действие все резервы ускорения социально-экономического развития, решения вопросов местного значения, вовлечь в это дело широкие массы трудящихся, активизировать деятельность делегатских групп и постов предприятий и организаций, органов общественной самодеятельности.

Советы народных депутатов, депутатские формирования должны последовательно заботиться о своевременном выполнении договорных обязательств и установить постоянный контроль за этим делом. Договорная дисциплина — основа плановой социалистической экономики. Углубление специализации и кооперирования связало между собой взаимную ответственность множества предприятий, и неполадки в работе хотя бы одного из них могут породить цепь провалов в работе смежников.

Полагаем, делегатские группы предприятий, работающих в подобной взаимозависимости, — если они установят такие же постоянные взаимосвязи и будут контролировать дисциплину поставок, — внесут значительный вклад в дело бесперебойной и высокопроизводительной работы предприятий.

Товарищи депутаты Президиума Верховного Совета с предельной прямотой и партийной принципиальностью докладывают высшему органу государственной власти республики, перед которым он подотчетен, что вся его деятельность еще во многом не отвечает современным требованиям, взятому партийный курс перестройки и ускорения.

Когда мы касаемся работы Президиума, оцениваем его деятельность, в первую очередь подразумеваем его аппарат, в особенности руководство, в содержании и стиле работы которого не чувствуется резкого поворота в соответствии с требованиями партии. Все еще недостаточны активность, инициатива и чувство ответственности работников аппарата.

Хочу закончить доклад одним серьезным замечанием и предупреждением: мне, где иногда высказывают мнение, что наша деятельность по руководству работой депутатских групп, постов и органов общественной самодеятельности Президиум Верховного Совета СССР оценил положительно, одобрил и отметил, что мы успешно решаем большие государственные задачи сегодняшнего дня. Должен заявить, что указанные в постановлении «существенные недостатки» относятся к группе серьезных недостатков и, что из этого постановления можно сделать только единственно правильный вывод: мобилизовать наши силы и возможности на искоренение отмеченных в нем недостатков и на ускорение перестройки всей деятельности Советов. (Аплодисменты).

Об утверждении Указов Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

Доклад секретаря Президиума Верховного Совета Грузинской ССР депутата Т. В. ЛАШКАРАШВИЛИ

Уважаемые товарищи депутаты! По поручению Президиума Верховного Совета Грузинской ССР разрешите кратко доложить об Указах, принятых за период прошедшей после третьей сессии Верховного Совета республики одиннадцатого созыва, и подлежащих, согласно Конституции Грузинской ССР, представлению на ваше рассмотрение и утверждение.

В частности, за прошедший период принят ряд Указов, направленных на дальнейшее совершенствование республиканского законодательства.

Указом от 25 июня 1986 года изложена в новой редакции статья 16 Закона Грузинской ССР о бюджетных правах Грузинской ССР, Абхазской АССР и Аджарской АССР, местных Советов народных депутатов республики. Новая редакция отражает практически действующий порядок, согласно которому разработка проектов Государственных бюджетов автономных рес-

публик, бюджета автономной области, бюджетов районов и городов республиканского подчинения начинается с составления основных показателей этих проектов.

В соответствии с решениями XXVII съезда КПСС местные Советы народных депутатов республики все шире привлекают граждан к участию в своей работе, выносят наиболее важные вопросы на их обсуждение, развивают общественную самодеятельность населения.

Общие собрания, сходы граждан по месту жительства являются одной из форм непосредственного участия населения в решении вопросов местного и общегосударственного значения. Указом от 12 августа 1986 года утверждено положение об общих собраниях, сходах граждан по месту их жительства, отныне деятельность таких собраний будет строиться на должной правовой основе.

Указом от 22 августа утверждена уголовная ответственность за изготовление,

распространение, демонстрацию или хранение с целью распространения и демонстрации кино- и видеофильмов или иных произведений, пропагандирующих культ насилия и жестокости.

Необходимые изменения, связанные с повышением размеров штрафов за нарушение правил пожарной безопасности, внесены Указом от 23 сентября в Кодекс Грузинской ССР об административных правонарушениях.

На основании представлений Председателя Совета Министров Грузинской ССР приняты также Указы об освобождении от должности и назначениях отдельных руководителей министерств и ведомств.

Проекты Закона Грузинской ССР и постановления Верховного Совета Грузинской ССР по вытекающим вопросам у вас имеются. Президиум Верховного Совета Грузинской ССР просит рассмотреть их и принять. (Аплодисменты).

ПЕРЕСТРОЙКЕ, УСКОРЕНИЮ — НОВЫЙ ИМПУЛЬС

ОКОНЧАНИЕ.

таты подошли к оценке проектов плана и бюджета на второй год пятилетия. Подчеркивалось, что их структура соответствует стратегическим установкам XXVII съезда партии о приоритетном развитии ряда важнейших отраслей народного хозяйства, полностью учитывает задачи социального развития республики. Единственно одобряя проекты плана и бюджета, народные избранники подчеркивали, что успех в их осуществлении может быть достигнут только при всемерном совершенствовании хозяйственного механизма, высокой дисциплины и организованности всех и каждого, дальнейшей углублении социалистической демократии, утверждения и принципа социальной справедливости.

С заключительным словом выступил депутат О. Г. Вардзелашвили.

Сессия единогласно утверждает Закон о Государственном плане экономического и социального развития Грузинской ССР на 1987 год. Принимается постановление Верховного Совета республи-

ки о ходе выполнения Государственного плана экономического и социального развития Грузинской ССР в 1986 году.

Затем было заслушано заключительное слово депутата Д. Н. Двалишвили.

Единодушно утверждает Закон о Государственном бюджете Грузинской ССР на 1987 год, принимается постановление об утверждении отчета об исполнении Государственного бюджета республики за 1985 год.

С докладом о ходе выполнения постановления Президиума Верховного Совета СССР «О практике руководства Советами народных депутатов Грузинской ССР работой депутатских групп, постов и органов общественной самодеятельности в свете требований XXVII съезда КПСС» выступил Председатель Президиума Верховного Совета республики депутат П. Г. Гилашвили.

В прениях по этому вопросу выступили депутаты: Н. И. Лагидзе — секретарь Тбилисского горкома КП Грузии, В. О. Кобахия — Председатель Президиума Верховного Совета Абхазской

АССР, М. Г. Швелдзе — ткачиха руставского производственного объединения «Химволлокон», Д. Г. Чубукидзе — первый секретарь Горьковского горкома КП Грузии, председатель исполкома Ордоникидзевского районного Совета народных депутатов Д. Г. Учидзе.

Ораторы отметили, что многие депутатские группы и посты — инициаторы и центры начинаний в народном хозяйстве накопили положительный опыт совместной деятельности с администрацией и профсоюзными комитетами, предметно и целенаправленно занимаются решением социальных проблем в трудовых коллективах. В то же время подчеркивалось, что следует активизировать эту работу, поставить в центр депутатских забот широкий круг производственных вопросов, а также наращивание выпуска товаров народного потребления, развитие сферы услуг, строительство жилья. Важно, указывали депутаты, мобилизовать усилия советов микрорайонов, уличных, квартальных и до-

мовных комитетов, женских советов на борьбу за здоровый образ жизни, образцовый порядок везде и во всем.

Верховный Совет единогласно принимает соответствующее постановление.

Доклад по пятому вопросу повестки дня сделал министр юстиции Грузинской ССР депутат А. А. Шушаншвили.

По этому вопросу с докладом комиссии законодательных предположений по народному образованию и культуре Верховного Совета Грузинской ССР выступил председатель Комиссии законодательных предположений Н. А. Пошкадзе.

В докладе и содокладе подробно были изложены внесенные изменения в действующее законодательство в связи с основными направлениями реформы общеобразовательной и профессиональной школы. Эти предложения основательно были рассмотрены в Президиуме Верховного Совета Грузинской ССР, правительстве республики, постоянных комиссиях Верховного Совета.

Депутаты единодушно принимают Закон Грузинской ССР «О внесении изменений в Закон Грузинской

ССР о народном образовании в связи с основными направлениями реформы общеобразовательной и профессиональной школы».

Принимается Закон Грузинской ССР «О внесении изменений в некоторые законодательные акты Грузинской ССР в связи с основными направлениями реформы общеобразовательной и профессиональной школы и новой редакции Закона Грузинской ССР о народном образовании».

Сессия заслушала доклад об утверждении Указов Президиума Верховного Совета Грузинской ССР, который сделала секретарь Президиума Верховного Совета республики депутат Т. В. Лашкарашвили, и приняла соответствующие закон и постановления.

На сессии были внесены некоторые изменения в состав постоянных комиссий Верховного Совета республики.

На этом четвертая сессия Верховного Совета Грузинской ССР одиннадцатого созыва закончила работу.

(ГРУЗИНФОРМ).

ВСТРЕЧАЕТ ЗИМА МОРОЗОМ

Богатым снегом, морозным ожидает в нынешнем году декабрь в Грузии. По прогнозу Гидрометцентра республики, в третьей декаде месяца в ряде низменных районов Карги ртутный столбик термометра может опуститься до 16 градусов мороза. Такое нечасто наблюдается в долинах республики за последние го-

ды в начале зимы. Больше нормы осадков выпадет в Кветху, а меньше — в северной зоне Причерноморья. В первой половине декабря в низменных районах Западной Грузии температура воздуха ожидается около 5—7, а на равнинах Восточной — от нуля до двух градусов тепла. Как свидетельствует статистика, это на 1—2 градуса ниже средней многолетней температуры первого месяца зимы на территории республики. Видимо, по этой причине в третьей декаде месяца и в низменных районах субтропика ожидается мороз от 1 до 6 градусов.

(ГРУЗИНФОРМ).

СПРАВКИ

ТЕЛЕВИДЕНИЕ

на 30 ноября

МОСКВА

по ПЕРВОЙ ПРОГРАММЕ. 8.00 — Врем. 9.40 — Ритмическая гимнастика. 10.10 — Четвертая четверть, или Формула жизни. Документальный телефильм. 10.20 — Спортлото. 10.30 — Будущее. 11.00 — Службу Советскому Союзу! 12.00 — «Утренняя почта». 12.30 — Клуб любителей кино. 13.30 — Музыкальный юмор. 14.00 — Салют час. 15.00 — Зарядка. 15.45 — Детский мультимедийный журнал «Ералаш» № 37. 15.55 — Встреча с доктором психологических наук Ш. А. Аюпхановым. 17.35 — Мультифильм. 19.00 — Международная лаворама. 19.45 — Романы Н. Метерлиноет К. Пауэриджов. 20.00 — Нав дом. Тележурнал. 20.30 — Киноленторама. 22.00 — Врем. 22.45 — «Играй, гармон!» 00.10 — Спутник телезрителя. 00.40 — Футбольное обозрение.

по ВТОРОЙ ПРОГРАММЕ.

8.15 — Научно-популярный фильм «К тайнам жизни». 8.35 — Маминна школа. 10.05 — Концерт творческой молодежи. 10.40 — русская речь. 11.10 — Играет оркестр народных инструментов г. Прокопьевска. 11.35 — Программа телевидения Таджикистана ССР. 12.35 — А. Н. Скрябин — Треть симфония. 13.25 — Мир и молодежь. 14.00 —

Мультифильм. 14.15 — Рассказы о жизни корреспондентов. 14.45 — «Рожденные революцией». Художественный фильм. Фильм 3-й — «В огне». 16.00 — Реалема. 16.10 — «Я не утратил прежний свет...» А. Блок. Документальный телефильм. 17.05 — «Большой стрелок». Романтическая опера К.-М. Вебера. 20.00 — В мире животных. 21.30 — Чамоват ССР по баскетболу. Мужская «Строитель» — «Жальгирис». 22.00 — Врем. 22.45 — Концерт фестивала советской музыки «Московская осень».

ТБИЛИСИ

по ПЕРВОЙ ПРОГРАММЕ. 8.50 — Программа телепередач. 9.00 — Врем. 9.35 — Моабие. 10.10 — Музыкально-развлекательная программа. 11.00 — Студия «Звездный Ахемани»; постановка, проблем. Госреперта — гаранта качества. 11.30 — Кинолента «Восток». 11.50 — Утренняя почта (М). 12.30 — Воскресная выставка. 12.35 — Народное творчество. 13.05 — Довождно — почта воя и объявление. 13.25 — Мир и молодежь (М). 14.00 — Телекурс. Грузинский язык и литература. 14.35 — Грузинские эстрадные мелодии. 15.25 — Вестник. 16.00 — Студия «Диалог». 17.20 — «Навьяла». Тележурнал для женщин. 18.30 — Светлая память. К 100-летию со дня рождения профессора Г. Н. Орбана. 19.00 — Международная лаворама. 19.45 — Дел молодежи.

Светофор. 20.00 — Моабие. 20.35 — Шахматный сеанс. 20.55 — «В мире кино». Тележурнал. 22.00 — Врем. 22.45 — Спортивная программа: диалог с Михаилом Талем; чемпионат СССР по баскетболу; СКА (Киев) — «Динамо» (Тбилиси).

РАДИО

на 30 ноября

по ПЕРВОЙ ПРОГРАММЕ. 8.00 — Последние известия. 8.25 — Народная радиов. 7.15 и 7.40 — Утренняя почта. 7.30 — Международные дни (М). 8.00 — Общественный журнал (М). 8.30 — От мелодии и мелодии. 9.15 и 9.25 — Обзор республиканских газет. 9.30 — Радиогостя. «Пионер Грузии». 10.15 — С добрым утром! (М). 11.00 — Последние известия. 11.15 — Пионерская зорька (М). 11.40 — Писатель и жизнь. 12.10 — Из сопоставлений мирового музыкального искусства. 13.00 — Врем. события, люди (М). 13.40 — Дел молодежи. Урок грузинской народной песни (стерео). 14.30 — Физкультура и спорт. 15.00 — Концерт друзей (из Евразия). 16.30 — Если хочешь быть здоров. 15.45 — Песни Г. Цабадзе. 16.30 — Международные обзоры атеизма за «бурным столем» (М). 17.00 — Последние известия. 17.15 — Ученые. Радиопостановка «Маленький врач». Часть 1-а. 18.15 — Программа радиостанции «Юность» (М). 19.00 и 19.40 — Концерт по

званым радиослушателям. 19.40 — Агропромышленный комплекс: важные работы. 20.30 — Театр у микрофона. 22.00 — Беседы в сопровождении музыки. 23.30 — Последнее известия. 23.50 — Странная музыка. 24.00 — Бой часов. Гима Грузинской ССР.

ПОГОДА

на 1 и 2 декабря

В ЗАПАДНОЙ ГРУЗИИ ожидается переменная облачность, местами осадки, в горах снег, ветер западный, 3—8 метров в секунду. Температура в являе: ночью —1 —1,4 градуса, днем —1,7 —1,2 градуса. В горах в районах: ночью —4 —1,1 градуса, днем —2 —1,3 градуса, в восточной Грузии — переменная облачность, на равнинах местами осадки, в горах снег, ветер западный, 9—14 метров в секунду. Температура на равнинах: ночью —2 —1,3 градуса, днем —3 —1,8 градуса. В горах в районах: ночью —3 —8 градуса, днем —4 —1,1 градуса.

В ВОСТОЧНОЙ ГРУЗИИ — переменная облачность, на равнинах местами осадки, в горах снег, ветер западный, 9—14 метров в секунду. Температура на равнинах: ночью —2 —1,3 градуса, днем —3 —1,8 градуса. В горах в районах: ночью —3 —8 градуса, днем —4 —1,1 градуса.

В ТБИЛИСИ 30 ноября — переменная облачность, без осадков,

АДРЕС И ТЕЛЕФОНЫ РЕДАКЦИИ:

380008, Тбилиси-8, пр. Руставеладзе, 49.

Принимая заместителя редактора 93-11-68 Пресс-обязательный секретарь 93-17-64 Секретарь 93-17-02

ОТДЕЛЫ:

Общественная приемная 93-66-69 Зав. редакцией 93-16-64 Пресс-обязательный секретарь 93-17-64 Партийная жизнь 93-15-34 Прогнозы Советского строительства 93-22-34 Промышленность, строительство и транспорта 93-18-27 Сельского хозяйства и перерабатывающей промышленности 93-19-10 Наука, вузов и школ 93-17-64 Литературы и искусства 93-25-28 Пресс-информация 93-17-5 Институты и высшая школа 93-25-18 Институты 93-25-18 Сектор спорта 93-24-41 Сектор корреспонденции 93-24-41

СПОРТ

КАМПОМАНЕС — ПРЕЗИДЕНТ ФИДЕ

Флоренсио Кампоманес (Филиппины) переизбран президентом Международной шахматной федерации на генеральной ассамблее этого международного объединения в городе Дубай (Объединенные Арабские Эмираты).

Кампоманес, как сообщают зарубежные агентства, сохранил за собой этот пост после того, как его единственным

конкурентом — Линкольн Лусена из Бразилии снял свою кандидатуру перед голосованием. (ТАСС).

ТУРНИРНАЯ ОРБИТА

ФИГУРНОЕ КАТАНИЕ. Олимпийская чемпионка по фигурному катанию среди женщин Катарина Витт из ГДР и американский фигурист Анжели Д'Агостино лидируют после исполнения короткой программы на соревнованиях в столице Японии. Москвич Александр

Шадаев во время исполнения короткой программы дважды упал и практически лишился шансов на успех. (ТАСС).

ФУТБОЛ. Вчера в Москве

состоялся матч первенства СССР по футболу. Встречались динамовские команды Москвы и Киева. Игра завершилась ничью — 1:1.

Редактор Н. Черкезишвили.